

jura®



Cool Control

Bedienungsanleitung

Instructions for use

Mode d'emploi

Istruzioni per l'uso

Gebruiksaanwijzing

Modo de empleo

Manual de instruções

Bruksanvisning

Instruksjonsbok

Instrukcja obsługi

Руководство по эксплуатации

Návod k obsluze

de

en

fr

it

nl

es

pt

sv

no

pl

ru

cs

Su Cool Control

Elementos de control	37
Advertencias importantes	38
Utilización conforme a lo previsto.....	38
Para su seguridad.....	38
1 Preparación y puesta en funcionamiento	40
Instalación y conexión.....	40
Refrigerar leche.....	41
2 Limpieza y conservación	41
3 Transporte y eliminación respetuosa con el medioambiente	41
Transporte.....	41
Eliminación.....	41
4 Datos técnicos	42
5 Contactos JURA / Advertencias legales	42

Descripción de símbolos

Advertencias

 ATENCIÓN	Tenga siempre en cuenta la información que va acompañada de ATENCIÓN o
 ADVERTENCIA	ADVERTENCIA con pictograma de advertencia. La palabra de señalización ADVERTENCIA hace referencia a posibles lesiones graves y la palabra de advertencia ATENCIÓN , a posibles lesiones leves.

Símbolos utilizados

- ▶ **Requerimiento de acción.** Aquí se requiere una acción por su parte.
-  **Advertencias y consejos** para que el manejo de su Cool Control sea aún más fácil.

Elementos de control

Elementos de control



- | | | | |
|---|----------------------------------|----|---|
| 1 | Cool Control | 8 | Pieza de conexión (puede variar dependiendo de la cafetera y el correspondiente vaporizador Cappuccino) |
| 2 | Tapa | 9 | Tubo de leche |
| 3 | Recipiente de acero inoxidable | 10 | Pieza de conexión |
| 4 | Indicador de funcionamiento | 11 | Adaptador |
| 5 | Bloque con cable de alimentación | 12 | Tubo metálico |
| 6 | ⏻ Botón de mando marcha/parada | | |
| 7 | Conector hembra de corriente | | |

Advertencias importantes

Utilización conforme a lo previsto

La máquina está concebida y fabricada para el uso doméstico. Se utiliza exclusivamente para refrigerar leche en el recipiente de acero inoxidable suministrado y mantenerla fresca. Cualquier otra aplicación no se considerará conforme a lo previsto. JURA no asume ninguna responsabilidad por las consecuencias derivadas de una utilización no conforme a lo previsto.

Lea y observe completamente el presente modo de empleo antes de usar la máquina. La prestación de garantía queda anulada frente a daños o defectos ocasionados por el incumplimiento del modo de empleo. Guarde el presente modo de empleo junto a la máquina y entréguelo a usuarios posteriores.

Para su seguridad

Lea y observe atentamente las siguientes indicaciones importantes relativas a la seguridad. Así se evitará un peligro de muerte por descarga eléctrica:

- No ponga nunca la máquina en funcionamiento si presenta

daños o si el cable de alimentación está deteriorado.

- Nunca ponga el aparato en funcionamiento con las manos mojadas.
- Antes de la puesta en funcionamiento, preste atención a que el cable de alimentación esté seco.
- Conecte la máquina a la red de corriente alterna utilizando únicamente el bloque de alimentación incluido con el equipamiento.
- Si se advierten indicios de posibles daños, por ejemplo olor a quemado, desconecte la máquina inmediatamente de la alimentación y póngase en contacto con el servicio técnico de JURA.
- Si se daña el cable de alimentación de esta máquina, debe encargar su reparación directamente a JURA o a un servicio técnico autorizado por JURA.
- Preste atención a que el Cool Control y el cable de alimentación no se encuentren en la proximidad de superficies calientes o llamas abiertas.
- Tenga cuidado de que el cable de alimentación no esté presionado ni roce con un canto agudo.

- No abra nunca el aparato ni intente repararlo usted mismo. No realice modificaciones en el aparato que no estén descritas en el modo de empleo. La máquina contiene componentes conductores de corriente. Sólo pueden realizar reparaciones los servicios técnicos autorizados por JURA, siempre con accesorios y repuestos originales.

Una máquina dañada no es segura y puede provocar lesiones y quemaduras. Para evitar daños y, con ello, el peligro de sufrir lesiones y quemaduras:

- Preste atención a que no se tapen las rendijas de ventilación.
- No deje nunca el cable de alimentación suelto y colgando. Puede tropezarse con él o resultar dañado el cable de alimentación.
- No exponga su Cool Control a las influencias meteorológicas como lluvia, heladas y radiación solar directa.
- No sumerja el Cool Control, ni los cables ni las conexiones en agua.
- No coloque el Cool Control ni sus componentes en el lavavajillas.
- Antes de proceder con los trabajos de limpieza, desconecte el Cool Control y desenchufe el enchufe de alimentación. Limpie el Cool Control siempre con un paño húmedo, nunca mojado, y protéjalo de salpicaduras de agua continuadas.
- No llene directamente en la máquina la leche que desea enfriar. Utilice el recipiente de acero inoxidable incluido en el equipamiento.
- Conecte la máquina sólo al voltaje de la red especificado según la placa de características técnicas. La placa de características técnicas va fijada en la parte inferior de su Cool Control. Para más datos técnicos, consulte el modo de empleo (véase Capítulo 4 «Datos técnicos»).
- Desconecte el aparato en caso de una ausencia prolongada.
- Opere el aparato únicamente bajo supervisión.
- Los niños no deben realizar trabajos de limpieza o mantenimiento sin la supervisión de una persona responsable.
- No permitir a los niños jugar con la máquina.
- Mantener a los niños menores de ocho años lejos de la máquina o permanecer constantemente atento.

1 Preparación y puesta en funcionamiento

- Los niños a partir de ocho años pueden utilizar la máquina sin supervisión si han entendido cómo manejarla con seguridad. Deben saber y entender los peligros derivados de una utilización incorrecta.

Las personas, incluyendo a los niños, que por sus

- capacidades físicas, sensoriales o mentales, o por su
- falta de experiencia o conocimientos

no sean capaces de utilizar la máquina de forma segura, no deberán hacer uso de la misma sin la supervisión o instrucción por parte de una persona responsable.

1 Preparación y puesta en funcionamiento

Instalación y conexión

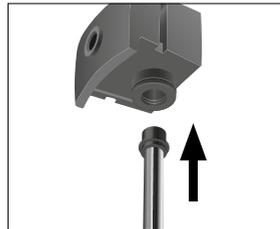
Preste atención a los siguientes puntos cuando instale su Cool Control:

- Coloque la máquina sobre una superficie horizontal y resistente al agua.
- Seleccione el lugar del Cool Control de tal modo que esté protegido contra un sobrecalentamiento. Preste atención a que no se tapen las rendijas de ventilación.
- Antes de poner en funcionamiento el nuevo aparato, deberá limpiarlo interior y exteriormente con un paño húmedo por motivos de higiene. Enjuague bien el recipiente de acero inoxidable.

⚠ ADVERTENCIA

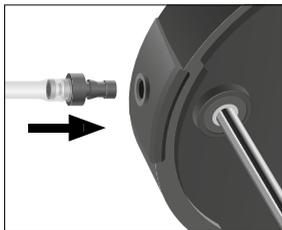
Peligro de muerte por descarga eléctrica en caso de funcionamiento con un cable de alimentación defectuoso.

- ▶ No ponga nunca la máquina en funcionamiento si presenta daños o si el cable de alimentación está deteriorado.
- ▶ Inserte el cable de alimentación en la caja de conexión del Cool Control.
- ▶ Inserte el enchufe de alimentación en el conector hembra de corriente.
- ▶ Inserte el tubo metálico en el adaptador.



- ▶ Coloque el adaptador en la tapa.

- ▶ Inserte uno de los extremos del tubo de leche en el adaptador.



Refrigerar leche

- ▶ Llene de leche el recipiente de acero inoxidable.
 - ▶ Cierre el recipiente de acero inoxidable con la tapa.
 - ▶ Coloque el recipiente de acero inoxidable en el Cool Control.
 - ▶ Conecte el tubo de leche con el vaporizador Cappuccino de su cafetera.
- i** Tenga en cuenta que la pieza de conexión puede variar dependiendo de la cafetera y el correspondiente vaporizador Cappuccino.
- ⏻ ▶ Pulse el botón de mando marcha/parada. El indicador de funcionamiento se enciende y el aparato comienza a refrigerar.
- i** Su Cool Control de JURA mantiene la leche siempre dentro de un rango de temperatura ideal. La leche no se congela.
- i** Si desea **interrumpir el proceso de refrigeración**, pulse el botón de mando marcha/parada ⏻.
- i** Cuando apague la máquina retire el enchufe de alimentación de la toma de corriente.

2 Limpieza y conservación

- i** No utilice productos limpiadores agresivos o abrasivos ni objetos duros durante la limpieza. Esto podría dañar la máquina, el revestimiento del alojamiento para el recipiente de acero inoxidable así como el propio recipiente de acero inoxidable.
- ▶ Antes de cada limpieza de la máquina, desenchufe el enchufe de alimentación de la toma de corriente.
 - ▶ Limpie el interior de la máquina con un paño húmedo.
 - ▶ Limpie el interior de la máquina con un paño húmedo.
 - ▶ Enjuague el recipiente de acero inoxidable y los componentes con abundante agua corriente.
- i** Tenga en cuenta que solo el recipiente de acero inoxidable y el tubo metálico pueden lavarse en el lavavajillas, el resto de piezas (tapa, adaptador, etc.) no lo son.

3 Transporte y eliminación respetuosa con el medioambiente

Transporte

Conservar el embalaje del Cool Control. Éste tiene la función de proteger la máquina cuando sea transportada. Limpie el recipiente de acero inoxidable antes del transporte.

Eliminación

Elimine las máquinas antiguas respetando el medioambiente.



Las máquinas antiguas contienen valiosos materiales reciclables que deberían destinarse al reciclado. Por este motivo, las máquinas antiguas deben eliminarse a través de sistemas de recogida apropiados.

4 Datos técnicos

Voltaje	100–240 V ~, 50–60 Hz
Comprobación de seguridad	
Potencia	25 W
Rango de temperatura	Refrigera hasta 25 °C por debajo de la temperatura ambiente, pero no a menos de 4 °C
Capacidad del recipiente de acero inoxidable	0,6 l
Longitud del cable	aprox. 1,8 m
Peso	1,5 kg
Medidas (An x Al x P)	14,4 × 15,6 × 23 cm
Clase climática	N (para una temperatura ambiente de + 16 °C a + 32 °C)

Modificaciones técnicas

Reservado el derecho a introducir modificaciones técnicas. Las ilustraciones empleadas en el presente modo de empleo son esquemáticas y no muestran los colores originales de la máquina. Su máquina puede diferir en algunos detalles.

Observaciones del cliente

¡Su opinión nos importa! Utilice el enlace de contacto en www.jura.com.

Copyright

El modo de empleo contiene información protegida por copyright. Queda prohibido fotocopiarlo o traducirlo a otro idioma sin el consentimiento previo por escrito de JURA Elektroapparate AG.

5 Contactos JURA / Advertencias legales

JURA Elektroapparate AG
Kaffeeweltstrasse 10
CH-4626 Niederbuchsiten
Tel. +41 (0)62 38 98 233

@ Encontrará otros datos de contacto para su país online en www.jura.com.

Directivas

La máquina cumple las siguientes directivas:

- 2014/35/UE – Directiva de baja tensión
- 2014/30/UE – Compatibilidad electromagnética
- 2009/125/CE – Directiva sobre energía

